



# GEBRAUCHSANWEISUNG

**RA-RL016 - ROLLATOR KÖNIG - INDOOR ROLLATOR**  
**MEDIZINPRODUKT (MD = MEDICAL DEVICE)**



## EINLEITUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für unseren Rollator entschieden haben. Wir hoffen Ihnen mit diesem Gefährt Ihren Alltag zu erleichtern. Diese Rollatoren sind für den Innen- und Aussenbereich geeignet. Bevor sie den Rollator nutzen, bitten wir Sie sich die Zeit zu nehmen, diese Anleitung sorgfältig zu lesen und unsere Warnhinweise und Tipps zu beachten.



**WICHTIG!**  
**BITTE SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES**  
**NACHLESEN UNBEDINGT AUFBEWAHREN.**

### Wichtiger Hinweis zum Gebrauch des Rollators beim Absitzen



Stellen Sie sicher, dass beide Feststellbremsen gedrückt sind.

Bevor Sie absitzen prüfen Sie, ob der Untergrund eben ist.

Alle vier Räder müssen Bodenkontakt haben.

Bei unsachgemässer Benutzung werden jegliche Haftung, Ansprüche und die Garantie-Leistung abgelehnt.

Es kann zu einem Sturz kommen, wenn diesem Hinweis keine Beachtung geschenkt wird.

## WARNHINWEISE



### ACHTUNG!

- Lesen Sie diese Bedienungsanleitung gründlich und befolgen Sie bitte bei jeder Nutzung diese Anleitung.
- Benutzen Sie den Rollator nur auf festem und ebenem Untergrund.
- Beachten Sie stets das maximale Benutzergewicht (136kg) und die Zuladung des Zubehörs.
- Der Rollator darf nur im korrekt aufgebauten Zustand als Fortbewegungsmittel genutzt werden. Prüfen Sie an der Stelle ob die eingerastete Fallsicherung fachgerecht eingerastet ist.
- Beim Auffalten und Zusammenfalten müssen die Feststellbremsen eingerastet sein.
- Beachten Sie stets die minimale und maximale zulässige Höhe für den sicheren Gebrauch. Hängen Sie nichts an die Griffe, der Rollator könnte kippen.
- Vorsicht beim Zusammen- und Auseinanderklappen des Rollators, dabei kann es zum Einklemmen von Körper- und Kleidungs- teilen kommen.
- Der Rollator darf nicht längere Zeit der direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt sein. Temperaturen über 40 ° C oder unter 0 ° C sind zu vermeiden, da dadurch Hautverletzungen verursacht werden können.
- Das Benutzen des Rollators für andere Zwecke als der Gehhilfe (wie z.B. Transport schwere Lasten, oder als Aufstiegshilfe) ist zu gefährlich und darum nicht gestattet. Der Rollator ist kein Rollstuhl.
- Verwenden Sie den Rollator nicht auf einer Treppe/Rolltreppe.
- Es dürfen nur Originalteile und Zubehör verwendet werden.

Falls eine Gefährdung vom Produkt ausgeht, melden Sie das bitte umgehend an uns und an die zuständige Behörde.

## ZEICHENLEGENDE UND KENNZEICHNUNG

	Gebrauchsanweisung beachten		Medizinprodukt
	CE-Kennzeichnung		EU-Bevollmächtigter
	Hersteller		Referenznummer
	Herstelldatum		Seriennummer
	Chargenbezeichnung		Produktidentifizierungsnummer
	Warnung		Recycling Code Wellkarton
	Tipps		Importeur
	Bitte schützen Sie das Produkt vor direkter Sonneneinstrahlung.		Distributor
	Lagern Sie das Produkt trocken.		Nicht sterilisiert
	Verfallsdatum		

## WICHTIGE HINWEISE

Dieser Rollator gehört zu den Gehhilfen. Die Risiko-Einstufung gilt als unkritisches Medizinprodukt, das lediglich mit intakter Haut in Berührung kommt.

### Vor jedem Gebrauch gilt zu prüfen:

1. Ob der Rahmen vollständig aufgeklappt und korrekt verriegelt ist.
2. Die Bremsen voll funktionsfähig sind.
3. Und ob alle Teile sicher fixiert sind und gut funktionieren.

### Vorsichtsmassnahmen während des Gebrauchs:

1. Der Rollator ist nicht dazu gedacht, sich sitzend fahren zu lassen. Verletzungen oder Beschädigungen des Rahmens und/oder der Räder können die Folge sein.
2. Verwenden Sie den Rollator nicht zum Rückwärtsgehen.
3. Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie einen Bordstein oder andere Hindernisse passieren. Auch beim Gehen über eine rutschige oder unebene Oberfläche ist Vorsicht geboten.
4. Ändern Sie während der Verwendung des Rollators keine Einstellungen.
5. Achten Sie besonders darauf, wenn Sie Waren in der Einkaufstasche mitführen, dass diese 5 kg nicht überschreiten.
6. Stellen Sie sicher, dass alle 4 Räder einen konstanten Griff auf den Boden haben.
7. Setzen Sie die Bremse in die Parkposition, bevor Sie sich auf den Sitz setzen.
8. Achten Sie beim Aufstellen des Rollators darauf, sich nicht die Finger einzuklemmen. Beachten Sie das untenstehende Warnschild.



## TECHNISCHE- UND PRODUKTE-DETAILS

Vielen Dank, dass Sie sich für unseren Rollator entschieden haben. Wir hoffen Ihnen mit diesem Gefährt Ihren Alltag zu erleichtern. Diese Rollatoren sind für den Innen- und Aussenbereich geeignet. Bevor Sie den Rollator nutzen, bitten wir Sie sich die Zeit zu nehmen, diese Anleitung sorgfältig zu lesen und unsere Warnhinweise und Tipps zu beachten.



Bild kann vom Originalprodukt abweichen.

### Spezifikationen:

- Aluminium Rahmen
- Pulverbeschichtete Farbe
- Inkl. Kreuzverstrebung
- Inkl. Stockhalter  
max. 1,5 kg belastbar
- Inkl. Einkaufstasche  
max. 5 kg belastbar
- Inkl. ergonomische Handgriffe
- Inkl. Bordstein-Assistent

### Alle Masse:

- Höhe 76 – 95 cm |  
gefaltet 36 cm
- Breite 62 cm | gefaltet 35 cm
- Länge 66 cm | gefaltet 64 cm
- Sitzhöhe: 53 cm
- Sitzfläche: 46 x 25 cm
- Verstellbare Griffhöhe:  
78 – 96 cm
- Maximales Benutzergewicht:  
136 kg
- Gewicht: ca. 8,5 kg
- Gewicht inkl. Verpackung: 8,8 kg
- Radgrösse: 203 mm (8")
- Radtyp: PU Rad

Der Rollator ist für ein Gewicht von maximal 136 kg ausgelegt. Sie dürfen weder bei starken Gleichgewichts- noch bei Wahrnehmungsstörungen benutzt werden.

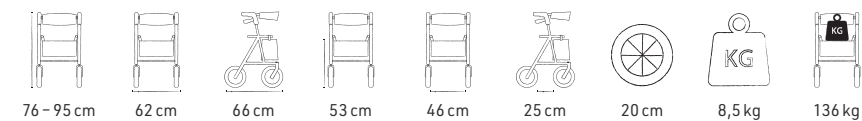
### Im Lieferumfang ist je nach Modell:

- Der Rollator – vollständig montierter Rahmen
- 2 Hinter- und Vorderräder bereits montiert
- 1 Sitz mit Zuggurt (zum klappen) montiert
- 2 bereits montierte Armlehnen mit Handgriffen und Bremsgriffen
- 1x Rückstütze (noch zu montieren)
- 1x Einkaufstasche
- Zubehör
- Bedienungsanleitung

Bitte prüfen Sie sofort bei Erhalt die Vollständigkeit. Wir achten ein auf qualitativ hochstehendes Produkt. Doch wo gearbeitet wird, können auch Fehler passieren. Darum bitten wir Sie Beschädigungen und Mängel unverzüglich zu melden. Bei unsachgemässer Anwendung ist eine Produktheftung ausgeschlossen.

Es gilt, dass die Produkte nicht verändert werden dürfen und nur Originalteile verwendet werden, die ihre vollständige Funktionalität gewährleisten können. Bei einer Modifikation der Produkte entfällt die Produktheftung und die Garantie.

## DIE TEILE DES ROLLATORS



## AUFBAU ANLEITUNG



### SCHRITT 1: NEHMEN SIE DEN ROLLATOR AUS DEM KARTON

Überprüfen Sie alle Teile auf Beschädigungen, bevor Sie den Rollator verwenden.

Verwenden Sie den Rollator nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder fehlt. Wenden Sie sich in einem solchen Fall an den Verkäufer/Hersteller.

### SCHRITT 2: ÖFFNEN SIE DEN VERPACKTEN ROLLATOR

1. Und setzen Sie das Vorder-  
rad und das hintere Bein  
nach unten, verwenden Sie  
Knopfschrauben, um das  
Vorderrad fest zu befestigen.
2. Platzieren Sie den Rahmen  
gerade nach oben und  
ziehen Sie beide Seiten nach  
ausen.
3. Dann drücken Sie den Sitz  
auf beiden Seiten nach un-  
ten, bis Sie ein „klicken“ hö-  
ren. Damit ist der Sitz einge-  
rastet.



### SCHRITT 3: HÄNGEN SIE DIE TASCHE IN DIE HALTERUNG



Jetzt können Sie die Einkaufstasche an den 2 kleinen Schlaufen an den 2 Rohren, die an der Vorderseite des Sitzes herausragen mit dem Klettverschlussystem an den Seiten befestigen.

### SCHRITT 4: ANPASSEN DER HÖHE

Die Griffe des Rollators können in der Höhe an die Grösse des Benutzers angepasst werden. Um die Höhe einzustellen, drücken Sie die Verriegelungsstifte links und rechts ein, und ziehen Sie dann den Lenker nach oben, bis die gewünschte Position erreicht ist. Es sind acht Positionen einstellbar. Die Pins rasten automatisch ein.



Drücken Sie den silbernen Verriegelungsstift, um die Griffhöhe auf die geeignete Benutzerhöhe einzustellen, der Verriegelungsstift muss zum Verriegeln aus dem Rahmen hervorstehen und sichtbar sein.

Drehen Sie die Drehknöpfe an den Seiten des Rollators aus: Ziehen Sie die Handgriffe in die für Sie richtige Höhe.

**Tipp:** Stehen Sie gerade auf und lassen Sie ihre Arme an ihrem Körper hängen. Die Handgriffe sollten sich auf der Ebene der Innenseite Ihrer Handgelenke befinden.

### BREMSE VERRIEGELN UND ENTRIEGELN

#### 1. Beim Gehen:

Die Betriebsbremse beim Schieben nach oben ziehen, um leicht zu bremsen.

#### 2. Bei Sitzen/Ruhen:

Für das Parken und für die Ruhe / Sitzposition, müssen Sie die Bremshebel beidseitig nach unten drücken. Durch Ziehen der Bremsgriffe können Sie Ihr Gehen fortsetzen und damit die Bremsen wieder entriegeln.



Wenn Sie Ihren Gehstock in den Rohrhalter stellen, können Sie oben mit dem Klettverschluss den Gehstock fixieren.



## BORDSTEIN-ASSISTENT UND HEBEHILFE



Sie können mit dem Fuss die Spitze des verlängerten Rahmens nutzen, um leichter den Rollator über den Bordstein oder ein Hindernis zu heben.

## FALTEN IN 4 SCHRITTEN



1. Entfernen Sie die Einkaufstasche vor Rahmen.
2. Ziehen Sie das Verriegelungsband in der Mitte des Sitzes nach oben – der Rollator faltet sich.
3. Lösen Sie die Knaufschrauben der Vorderräder und falten Sie die Räder dann nach oben.
4. Verwenden Sie die Knopfschrauben, um die Räder in dieser Position zu verriegeln.

## REPARATUR UND ENTSORGUNG

Die Reparatur sollte nur von einem autorisierten Partner ausgeführt werden. Kontaktieren Sie uns dazu unter [support@rollatorkoenig.de](mailto:support@rollatorkoenig.de).

Falls Sie den Rollator nicht mehr reparieren möchten, kann dieser der Aluminium-Sammlung beigeführt werden und soll nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden.

Die Nutzungsdauer dürfte mit befolgten Wartungs- und Pflegehinweisen 5 Jahre anhalten.

## RÜCKNAHME UND GARANTIELEISTUNG

Wir übernehmen ab Kaufdatum (Kaufbeleg muss vorgelegt werden) bis 2 Jahre.

Da es sich um ein Hygiene-Produkt handelt, können wir keine anstandlose Rücknahme der Produkte anbieten. Sprechen Sie mit uns das Vorgehen ab. Der Lieferumfang wurde im Rahmen unseres Qualitätsmanagements sorgfältig übergeprüft. Sollten Sie trotzdem etwas zu beanstanden haben, setzen Sie sich bitte mit dem Händler, wo sie dieses Paket gekauft haben in Verbindung. Selbstverständlich wird, falls etwas bei der Lieferung nicht Ordnungsgemäss war, ein Ersatz gesendet.

Das Rückgaberecht von 14 Tagen räumen wir Ihnen gerne für ungeöffnete Produkte gemäss der gesetzlichen Wiederruffrist ein.

## WARTUNG UND PFLEGETIPPS

Eine regelmässige Überprüfung oder Wartung durch autorisiertes Fachpersonal gewährleistet die Sicherheit des Benutzers.

Zeitpunkt	Was gilt es zu tun?	Was sollten Sie beachten?
Vor jeder Benutzung	Bremsen prüfen Reifen/Rad prüfen	Die gebremsten Räder dürfen sich bei normaler Benutzung nicht bewegen. Sind die Reifen noch in Ordnung?
Ca. alle 6 Wochen	Alle beweglichen Teile inkl. Schrauben	Prüfen Sie die Teile, pflegen Sie Scharniere mit geeigneten Maschinenöl und prüfen Sie, ob alle Schrauben festsitzen.
Ca. alle 6 Monate	Wartung durch Reinigung und Kontrolle der Teile	Der Allgemeinzustand des Rollators kann durch kontinuierliche Pflege aufrechterhalten werden. Die Bremsen sind in diesem Zeitraum von einer Fachperson zu prüfen.
Halterwechsel	Desinfektion	Der Rollator kann problemlos mit einem nach der VAH gelisteten Desinfektionsmittel gereinigt werden.

Die Reinigung kann durch ein Desinfektionsmittel oder mit warmem Wasser erfolgen. Kunststoffteile bitte nur mit handelsüblichem Kunststoffreiniger pflegen.



2023-06

**Zhenjiang Rapid Rehab & Instrument Co. Ltd**  
 NO.35 Huancheng South Road,  
 Danbei Town, Danyang  
 CN-212311 Zhenjiang Jiangsu



**GK Handelsgesellschaft mbH**  
 Grosse Mühlenstraße 30  
 26506 Norden, Germany



support@rollatorkoenig.de  
 www.rollatorkoenig.de



**Sungo Europe B.V.**  
 Olympisch Stadion 24,  
 1076DE Amsterdam, NL



Video-Anleitung Aufbau  
 Video instructions for assembly





**VIELEN DANK, DASS SIE SICH FÜR  
UNS ENTSCIEDEN HABEN**

